



MUNICIPALITÉ DU CANTON DE DUNDEE / MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF DUNDEE

AVIS DE CONVOCATION - SEANCE ORDINAIRE / PRESENCE NOTICE - ORDINARY MEETING

LUNDI LE 7 MAI 2018 À 19H30 / MONDAY MAY 7TH, 2018 AT 7:30 PM

ORDRE DU JOUR / AGENDA

1. Ouverture de la session / opening of the meeting
2. Adoption de l'ordre du jour / Adoption of the agenda
- 3.1 Adoption des procès-verbaux
 - 3.1.1 Adoption du procès-verbal de la réunion du 2 avril 2018
Adoption of the minutes of the April 2nd, 2018 regular council meeting
 - 3.1.2 Adoption du procès-verbal de la réunion présentation états financiers le 18 avril 2018
Adoption of the minutes of the April 18th, 2018 meeting for the presentation of the financial statements
 - 3.1.3 Suivi de la reunion d'avril 2018/ Follow up of the april 2018 meeting
4. Requête de l'assistance / Request for attendance;
5. Dépôt de la correspondance / correspondance
6. Adoption des dépenses et rapports financiers / adoption of the monthly expenses and financial reports
 - 6.1 Liste mensuelle des comptes à payer / Monthly expenditure list **TOTAL : 35 384.28\$**
 - 6.2 Liste mensuelle des salaires bruts (employés) / Monthly gross salaries list (employees) : **TOTAL 11 539.38\$**
 - 6.3 Liste mensuelle des chèques signés par le directeur-général seulement **TOTAL : 1 402.78\$**
Monthly list of chèques signed by the Director-General only
 - 6.4 Relevé mensuelle achats sur Carte d'affaires VISA// Monthly list of purchases on Visa credit card **TOTAL : 189.12\$**
 - 6.5 List des cheques approuvés par conseil avril 2018 // **TOTAL : 10 117.05\$**
Monthly list of chèques approved by council April 2018
 - 6.6 Rapport mensuel des revenus et des dépenses / Monthly report of revenues and expenditures
 - 6.7 Rapport financier au 30 avril 2018// Financial report as of April 30th, 2018
 - 6.8 Dépôt de la liste des taxes à recevoir / Receivable taxes list
 - 6.9 Dépôt de la liste des arrérages/List of overdue accounts receivable
7. Résolutions / Motions :
 - 7.1. Demandes d'appui financier / Financial support requests : (aucun/none)
 - 7.1.1 Comité ZIP – demande de partenariat et participation aux activités estivales (0\$ en 2017)
ZIP committee – request for sponsorship and participation for summer activities (0\$ in 2017)
 - 7.1.2. Stéphane Billette – Grand Défi Pierre Lavoie 2018 (100\$ en 2017)
 - 7.1.3 Fond éducatif CVR // CVR educational foundation (100\$ en 2017)
 - 7.2 Soumission Équipement de Ferme Borderline fauchage 2018
Quote from Borderline Farm Equipment for 2018 road-side cutting
 - 7.3 Demande de jumelage de deux terrains, matricules : 3091-75-8639 et 3091-85-1213
Request for combination of two properties, roll numbers: 3091-75-8639 et 3091-85-1213
 - 7.4 Publicité pour collecte armée du salut // Advertisement for Salvation army drive
 - 7.5 Distribution d'arbres gratuits 2018 // 2018 free tree giveaway
 - 7.6 Achat camion de voirie // Purchase of municipal truck for road works
 - 7.7 Résolution d'adoption du projet de règlement pour immeubles vétustes /Resolution for the adoption of the bylaw project for dilapidated and vacant properties
 - 7.8 Résolution d'adoption du projet de règlement pour l'utilisation des emblèmes municipaux / Resolution for the adoption of the bylaw project for the use of municipal emblems
 - 7.9 Résolution pour un mandat d'achat de bacs de compostage / Resolution for a mandate for the purchase of composters
8. Avis de motion / motion notices
 - 8.1 Règlement de revitalisation du village de Saint-Agnès /Bylaw for the revitalisation of the village of Saint-Agnès
 - 8.2 Règlement

9. Rapports / reports
 - 9.1 Rapport du maire / mayor's report; Sujets variés / various subjects
 - 9.2 Rapport des conseillers / Councillors reports
 - 9.2.1 Projet de rénovation aréna / Arena renovation project
10. Varia (pour résolutions seulement)
11. Période de questions de l'assistance sur les points à l'ordre du jour (max. 15 minutes)
second assistance period for the agenda subjects. (max 15 minutes)
12. Levée de la session / closing of the meeting

Donné à Dundee, ce 7 mai 2018/ given at Dundee this 7th day of May 2018.

Daibhid Fraser , secrétaire-trésorier

BROUILLON